

KNOW YOUR RIGHTS
CONOZCA SUS DERECHOS

1. **You have the right to oppose the dismissal of your immigration case.**
Usted tiene derecho a oponerse a la desestimación (terminación) de su caso de inmigración.

If you have recently arrived in the US and your immigration court case is dismissed, you are at risk of being arrested by ICE and quickly deported. So if the government tries to dismiss your case, you have the right to oppose the dismissal. You can also ask the judge for more time to explain why you want to continue your immigration case.

Si llegó recientemente a los estados unidos y su caso en la corte de inmigración es desestimado (terminado), corre el riesgo de ser arrestado por ICE (agentes de inmigración) y ser deportado rápidamente. Por lo tanto, si el gobierno intentó desestimar su caso, tiene derecho a oponerse. También puede solicitar al juez más tiempo para explicar por qué desea continuar con su caso de inmigración.

2. **If your case is dismissed, you have the right to appeal.**
Si su caso es desestimado (terminado), usted tiene derecho a apelar.

If the immigration judge dismisses your case, you can appeal this decision to the Board of Immigration Appeals, which will review the judge's decision. If you wish to appeal, please tell the immigration judge you want to appeal.

Si el juez de inmigración desestima (termina) su caso, puede apelar esta decisión ante la junta de apelaciones de inmigración (Board of Immigration Appeals, por sus siglas en ingles), que revisará la decisión del juez. Si desea apelar, indique al juez de inmigración que desea hacerlo.

3. **If you fear persecution or torture in your home country, tell the judge at the hearing.**
Si teme ser perseguido o torturado en su país de origen, dígaselo al juez en la audiencia.

You have the right to apply for protection in the U.S., such as through asylum and withholding (Form I-589), if you fear returning to your country.

Usted tiene derecho a solicitar protección en los estados unidos, por ejemplo a través de asilo y retención (formulario I-589), si teme regresar a su país de origen.

4. **If you are arrested and have a fear of persecution or torture in your home country, tell ICE.**

Si lo arrestan y tiene miedo ser perseguido o torturado en su país de origen, informeselo a ICE.

If you are arrested by ICE, the government may try to quickly deport you. If you tell ICE officers about your fear of persecution and torture, you may have the opportunity to be interviewed about your fears and gain protection in the U.S. If you are arrested and transferred to the Northwest ICE Processing Center in Tacoma, please contact NWIRP at (253) 383-0519 or (877) 814-6444.

Si es arrestado por ICE, el gobierno podría intentar deportarlo rápidamente. Si les informa a los oficiales de ICE sobre su temor a la persecución y la tortura, podría tener la oportunidad de ser entrevistado sobre sus temores y obtener protección en los estados unidos. Si es arrestado y transferido al centro de detención en Tacoma, por favor comuníquese con el Proyecto del Noroeste para los Derechos del Inmigrante (NWIRP, por sus siglas en ingles) al (253) 383-0519 o (877) 814-6444.

Recently arrived immigrants (less than 2 years), non-U.S. citizen immigrants with criminal history, and immigrants with final orders of removal are most at risk of being detained by ICE if their case has been completed. To learn more about your rights, please contact the Northwest Immigrant Rights Project at (800) 445-5771, or visit <https://nwirp.org/>.

Las personas inmigrantes recién llegadas (menos de dos años), inmigrantes (sin ciudadanía estadounidense) con antecedentes penales, e inmigrantes con órdenes de deportación definitivas (finales) corren mayor riesgo de ser detenidos por ICE si su caso ya ha finalizado. Para obtener más información sobre sus derechos, comuníquese con el Proyecto del Noroeste para los Derechos del Inmigrante (NWIRP, por sus siglas en ingles) al (800) 445-5771, o visite <https://nwirp.org/>.

KNOW YOUR RIGHTS
CONNAISSEZ VOS DROITS

1. You have the right to oppose the dismissal of your immigration case.

Vous avez le droit de vous opposer au rejet de votre cas d'immigration.

If you have recently arrived in the US and your immigration court case is dismissed, you are at risk of being arrested by ICE and quickly deported. So if the government tries to dismiss your case, you have the right to oppose the dismissal. You can also ask the judge for more time to explain why you want to continue your immigration case.

Si vous êtes récemment arrivé aux États-Unis et que votre cas devant le tribunal de l'immigration est rejeté, vous risquez d'être arrêté par l'ICE et rapidement expulsé. Si le gouvernement tente de rejeter votre cas, vous avez donc le droit de vous opposer à ce rejet. Vous pouvez également demander au juge de vous accorder plus de temps pour expliquer pourquoi vous souhaitez poursuivre votre procédure d'immigration.

2. If your case is dismissed, you have the right to appeal.

Si votre cas est rejeté, vous avez le droit de faire appel.

If the immigration judge dismisses your case, you can appeal this decision to the Board of Immigration Appeals, which will review the judge's decision. If you wish to appeal, please tell the immigration judge you want to appeal.

Si le juge de l'immigration rejette votre cas, vous pouvez faire appel de cette décision auprès de la Commission d'appel de l'immigration, qui réexaminera la décision du juge. Si vous souhaitez faire appel, veuillez en informer le juge de l'immigration.

3. If you fear persecution or torture in your home country, tell the judge at the hearing.

Si vous craignez d'être persécuté ou torturé dans votre pays d'origine, informez-en le juge lors de l'audience.

You have the right to apply for protection in the U.S., such as through asylum and withholding (Form I-589), if you fear returning to your country.

Vous avez le droit de demander une protection aux États-Unis, par exemple en demandant l'asile ou la suspension de l'expulsion (formulaire I-589), si vous craignez de retourner dans votre pays.

4. If you are arrested and have a fear of persecution or torture in your home country, tell ICE.

Si vous êtes arrêté et craignez d'être persécuté ou torturé dans votre pays d'origine, informez-en l'ICE.

If you are arrested by ICE, the government may try to quickly deport you. If you tell ICE officers about your fear of persecution and torture, you may have the opportunity to be interviewed about your fears and gain protection in the U.S. If you are arrested and transferred to the Northwest ICE Processing Center in Tacoma, please contact NWIRP at (253) 383-0519 or (877) 814-6444.

Si vous informez les agents de l'ICE de votre crainte d'être persécuté ou torturé, vous pourriez avoir la possibilité d'être interrogé sur vos craintes et d'obtenir une protection aux États-Unis. Si vous êtes arrêté et transféré au centre de traitement de l'ICE du nord-ouest à Tacoma, veuillez contacter le NWIRP au (253) 383-0519 ou au (877) 814-6444.

Recently arrived immigrants (less than 2 years), non-U.S. citizen immigrants with criminal history, and immigrants with final orders of removal are most at risk of being detained by ICE if their case has been completed. To learn more about your rights, please contact the Northwest Immigrant Rights Project at 800.445.5771, or visit <https://nwirp.org/>.

Les immigrants récemment arrivés (moins de 2 ans), les immigrants non citoyens américains ayant des antécédents criminels, et les immigrants faisant l'objet d'une décision définitive d'expulsion sont les plus exposés au risque d'être détenus par l'ICE si leur dossier est clos. Pour en savoir plus sur vos droits, veuillez contacter le Northwest Immigrant Rights Project au 800.445.5771 ou consulter le site <https://nwirp.org/>.